

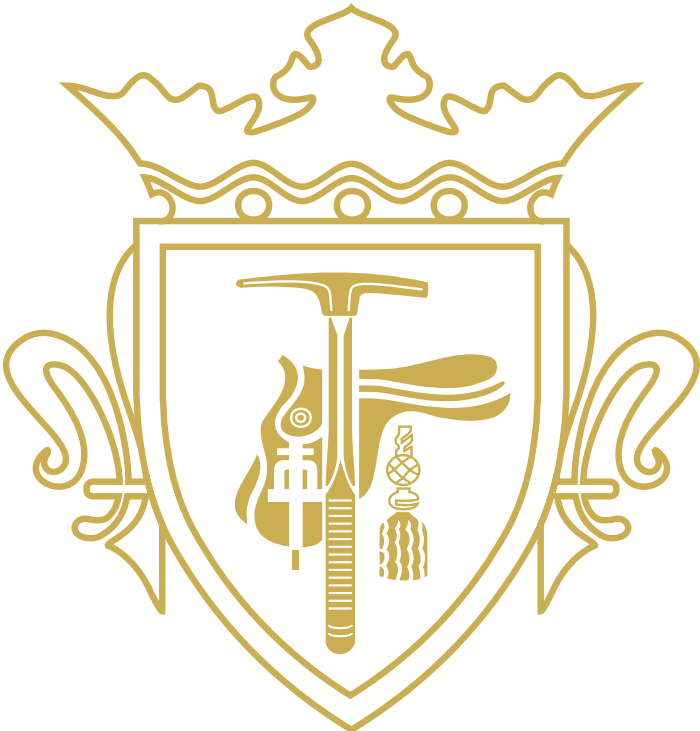
SAVOY

HANDMADE IN GERMANY



SCHRAMM[®]

home of sleep



SAVOY COLLECTION

Ein Zuhause auf Zeit	A temporary home	6
Handmade in Germany	Handmade in Germany	10
Kopfteil-Programm	Headboard range	24
Bezug und Schabracke	Cover and valance	40
Schabracken	Valances	46
Füße und Rollen	Feet and castors	48
Polsterbettgrößen	Upholstered bed dimensions	56
Das integrierte Schlafsystem	The integrated sleep system	60
Bestes Bettklima	Best bed climate	64
Untergestelle	Base frames	66
Untermatratzen	Base mattresses	68
Weltweit einzigartig	Worldwide unique	80
Schulteraufnahme	Shoulder cavity	84
Obermatratzen	Top mattresses	86
Matratzen-Topper	Mattress toppers	96
Referenzen	References	98



*Herzlicher Empfang
für willkommene Gäste –
erholsame Nächte
mit dem Zwei-Matratzen-System
der Bettenmanufaktur
SCHRAMM.*



*A warm welcome
for welcome guests -
restful nights
with the two-mattress system
of the bed manufactory
SCHRAMM.*



EIN
ZUHAUSE

AUF
ZEIT

A TEMPORARY HOME –
OUR COMPETENCE FOR THE WELL-BEING
OF YOUR GUEST



*U*NSER KÖNNEN FÜR DAS WOHL IHRES GASTES

HOTELS SIND EIN ZUHAUSE AUF ZEIT. ZUM WOHLFÜHLEN, ZUM GEBORGENSEIN, UM SICH VERWÖHNEN ZU LASSEN UND ZUM GENIESSEN.

DABEI KOMMT ES NEBEN EINEM FREUNDLICHEN SERVICE UND EINEM ANSPRECHENDEN AMBIENTE VOR ALLEM AUF EINES AN – AUF DAS BETT. MIT DER HOTELBETT-KOLLEKTION SAVOY AUS DER SCHRAMM-MANUFAKTUR LIEGEN SIE RICHTIG.

HÖCHSTE HANDWERKLICHE PERFEKTION, MEISTERHAFTE VERARBEITUNG, EDLES, ZEITLOSES DESIGN UND DAS EINZIGARTIGE SCHLAFSYSTEM GARANTIEREN ZUFRIEDENE GÄSTE – JEDEN TAG.

HOTELS ARE A TEMPORARY HOME. TO FEEL COMFORTABLE, TO BE SECURE, TO GET SPOILED AND TO ENJOY.

A FRIENDLY SERVICE AND AN APPEALING AMBIANCE IS ESSENTIAL BUT ABOVE ALL THE RIGHT BED IS A MUST. THE SAVOY BED COLLECTION BY SCHRAMM IS THE RIGHT CHOICE.

TOP ARTISAN PERFECTION, MASTERLY WORKMANSHIP, PRECIOUS, TIMELESS DESIGN AND THE ONE-OF-A-KIND SLEEPING SYSTEM PROVIDE FOR HIGHLY PLEASED GUESTS – EVERY SINGLE DAY.



Gutshaus Groß Toitin | DE – Jarmen

In vielen Hotels in Deutschland und Europa haben sich führende Hoteliers für die Hotelbetten-Kollektion **SAVOY** aus der **SCHRAMM MANUFAKTUR** entschieden. Neben fast 100 Jahren Erfahrung in der Herstellung hochwertiger Schlafsysteme, Matratzen und Untermatratzen zählen hier die aufwändige Handarbeit, die hochwertigen Materialien und eine allumfassende Kompetenz. Lassen sie sich beraten – zum Wohl ihrer Gäste.

Leading hoteliers in Germany and Europe selected the hotel bed collection **SAVOY** by the **SCHRAMM MANUFACTORY** for their hotels. Apart from almost 100 years of experience in producing high-end sleep systems, mattresses and base mattresses it is foremost the elaborate handcraft, the classy materials and a comprehensive competence which count. Let yourself get thoroughly advise – in favour of your guests' well-being.



Haubers Alpenresort | DE - Oberstaufen







HANDMADE

IN

GERMANY

SINCE

1923



AXEL SCHRAMM



*SCHRAMM präsentiert
die besten Grundlagen für guten Schlaf.
SCHRAMM presents
the best foundations for good sleep.*

Seit drei Generationen steht SCHRAMM für allumfassenden Schlafkomfort in konsequenter Weiterentwicklung. Seit fast 100 Jahren präsentiert sich SCHRAMM am nationalen und internationalen Markt. Von 1923 bis heute sind wir unserem Handwerk treu geblieben. SCHRAMM ist und bleibt eines der immer seltener werdenden Familienunternehmen in Deutschland. Und die vierte Generation steht bereit. Das ist unser Verständnis von nachhaltigem Denken und Handeln. Nicht dem kurzfristigen Vorteil, sondern langfristiger Beständigkeit verpflichtet, wird dieser Qualitätsanspruch auch in unserern Schlafprodukten mit allen Sinnen wahrnehmbar. Kompetenz, Verantwortungsgefühl und Disziplin bilden die stabilen Glieder einer anspruchsvollen Produktionskette, deren formvollendetes Ergebnis schließlich das Label „SCHRAMM“ tragen darf. Wo Vergangenes behutsam angepasst wird, wo Sorgfalt und Fortschritt einander beflügeln, beginnt die Zukunft.



For three generations SCHRAMM has represented comprehensive, continuously sophisticated sleep convenience. For almost 100 years SCHRAMM is present at the national and international market. From 1923 until today we have remained faithful to our trade. SCHAMM has been and will continue to be one of the family-run businesses in Germany becoming all the rarer. And the fourth generation is waiting in the wings. This is what we are talking about when referring to sustained thinking and acting. Not chasing a short-termed advantage but long-term constancy this demand for quality may be perceived with all senses in our sleep products. Expertise, sense of responsibility and discipline are the links of a high-standard production chain which in the end will yield a perfect product awarded with the label „SCHRAMM“. Where the past is carefully adjusted, where diligence and progress elate each other – this is where the future begins.





WENN AUS HANDWERK MEISTER WERKE ENTSTEHEN

In all unserem Streben nach höchster Qualität und immer perfekteren Lösungen vergessen wir nie, wem wir unseren Erfolg verdanken und wer im Zentrum all unserer Interessen steht – unsere Kunden.

Unser ganzes Denken und Handeln, unsere Innovationen und unsere Leidenschaft sind darauf ausgerichtet – weit weg von der gängigen Massenproduktion unserer Tage. Deswegen bleiben wir auch seit über 90 Jahren unserem Handwerk treu: „Handmade in Germany“ ist ein Versprechen, das wir täglich erneuern. Mit unserer langen Erfahrung, mit unserem ganzen Können und mit ganzer Kraft.

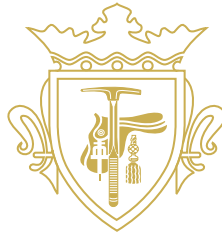
In striving for highest quality and ever perfect solutions we never forget who we owe our success to and who is in the centre of all our concerns: our customers. Our entire thinking and acting, our innovations and our passion focus on them – far away from nowadays popular mass production. This is the reason why we have remained faithful to our handcraft for more than 90 years: Handmade in Germany is a promise which we renew daily. With our extensive experience, with our entire expertise and with all our energy.

WHEN HANDCRAFT
CREATES MASTERPIECES



SAVOY *Quadro-H*





QUADRO - H

DURCHDACHT BIS INS DETAIL

Der Look eines abgehefteten Kopfteils,
aber dennoch abnehmbar dank verdeckter Druckknopftechnik.

THOUGHT-OUT DOWN TO THE LAST DETAIL

The look of a fixed headboard cover, but still removable
thanks to concealed push-button technology.



*Einfachheit
ist die höchste Form
der Raffinesse.*

Leonardo da Vinci

*Simplicity
is the highest form
of sophistication.*

Leonardo da Vinci

SAVOY *Change Light-H*







THE HEADBOARD RANGE FOR SAVOY

DAS
KOPFTEIL
PROGRAMM
FÜR
SAVOY

CHANGE - H
CHANGE LIGHT - H
CHILL - H
CUBE - H
FINESSE - H
LINEA - H
LOFT - H
LOUIS XVI - H

DESIGN IST HALTUNG

DESIGN IS ATTITUDE

Lernen Sie die Vielfalt der SAVOY-Kopfteile kennen.

Acht Grundformen können in verschiedenen Höhen und Breiten als abnehmbare oder fest bezogene Varianten gewählt werden.

Zusammen mit der Dekorationsvielfalt an Kedern und Knöpfen in vielen verschiedenen Materialien steht eine Fülle von Kombinationsmöglichkeiten zur Verfügung, um bei der Umsetzung des zukünftigen Hotelbetts keinen Wunsch offen zu lassen. Auch Sondermaße sind realisierbar.

Alle in dieser Broschüre gezeigten Bett-Kopfteil-Kombinationen sind ausgesuchte Beispiele. Aufgrund des modularen Systems sind die möglichen Zusammenstellungen sehr vielfältig.

Get to know the diversity of the SAVOY headboards.

Eight basic shapes may be chosen in different heights and widths, as removable or firmly fixed versions. Combined with the decoration options of weltings and buttons made of many different materials a wealth of compositions is available which does not leave anything to be desired when it comes to make your future hotel bed come true. Even special sizes may be produced.

All bed-headboard-combinations shown in this brochure are selected examples. Due to the modular system a multitude of possible compositions is available.

SAVOY CHANGE-H / SAVOY CHANGE LIGHT-H



SAVOY + CHANGE-H
+ CHANGE LIGHT-H

SAVOY FINESSE-H



SAVOY + FINESSE 2-H

SAVOY LOUIS XVI-H



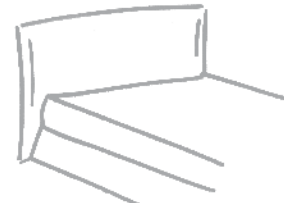
SAVOY + LOUIS XVI-H

SAVOY LINEA-H



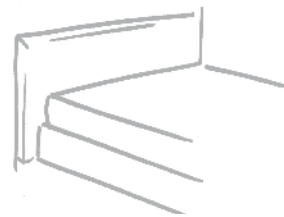
SAVOY + LINEA-H

SAVOY LOFT-H



SAVOY + LOFT-H
+ SCHABBRACKE MEDOC
+ VALANCE MEDOC

SAVOY CHILL-H



SAVOY + CHILL-H
+ SCHABBRACKE MEDOC
+ VALANCE MEDOC

SAVOY CUBE-H



SAVOY + CUBE-H



SAVOY *Change-H*





SAVOY *Loft-H*





SAVOY *Chill-H*







SAVOY *Chill-H*



SAVOY *Cube-H*





SAVOY WITH COVER AND VALANCE

SAVOY
MIT
BEZUG
UND
SCHABRACKE





Mit dem SAVOY Hotelbett wird den besonderen Anforderungen im Hotel auf einfache Art und Weise Rechnung getragen.

Kopfteil, Seiten- und Fussteile sind mit abnehmbaren Bezügen ausgestattet. Oder mit abnehmbaren Hussen, auf Wunsch bodenlang.

Pflege, Reinigung und sogar ein Austausch sind so schnell und einfach ausführbar. Neben Handwerklichkeit, Materialqualität und Vielseitigkeit sind es diese feinen Details, die ein SAVOY Hotelbett ausmachen. Das macht Eindruck.

The SAVOY hotel bed will meet particular hotel requirements in the easiest way.

Headboards and footboards as well as lateral panels are equipped with removable covers or with removable valances, floor-length upon request. Care, cleaning and even replacement may therefore be easily performed. Apart from handcraft, material quality and diversity these refined details distinguish a SAVOY hotel bed. With an impressive effect.



SAVOY 21 + CUBE-H

+ abnehmbarer Bezug + removable cover



SAVOY 21 + CHILL-H

+ abnehmbare Husse MEDOC-2-H
Schabracke auf Wunsch bis auf den Boden

+ removable valance MEDOC-2-H
Valance in floor-length upon request



**DIE POLSTERSCHALE
SAVOY 21 UND 28**

Matratze und Bett wirken als Einheit und schließen bündig miteinander ab.

**UPHOLSTERED TRAY
SAVOY 21 AND 28**

Mattress and bed act as a unit and flush with each other..



**DIE POLSTERSCHALE
SAVOY LIGHT**

Blende als Festbezug.

**UPHOLSTERED TRAY
SAVOY LIGHT**

Bed frame fixed cover.



BLENDEN SAVOY

Abnehmbare Bezüge.
Dank Klettband mühelos zu handhaben.

PANELS SAVOY

Removable covers. Thanks to Velcro effortless to handle.



KOPFTEILE SAVOY

Bezug abnehmbar, Detailansicht oben: Rückseite.
Für LOFT-H, CHILL-H, CUBE-H

HEADBOARDS SAVOY

Removable cover, detailed view above: on the reverse side. For LOFT-H, CHILL-H, CUBE-H

DIE SAVOY SCHABRACKEN

Wählen Sie
aus unserem großen Angebot von Bezügen
und Schabracken
Ihre persönliche Lösung aus.

Choose
from our wide range of covers
and valances
your personal solution.

SAVOY VALANCES



SCHABRACKE MEDOC-H
VALANCE MEDOC-H



SCHABRACKE MEDOC-2-H
VALANCE MEDOC-2-H



SCHABRACKE MEDOC-3-H
VALANCE MEDOC-3-H



SCHABRACKE CHAMONIX -H,
GEFÜTTERT
VALANCE CHAMONIX-H, LINED



SCHABRACKE MERLOT-H
VALANCE MERLOT-H



SCHABRACKE PROVENCE-H
VALANCE PROVENCE-H

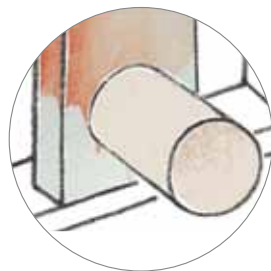
*Kreativität
ist der Reichtum
unserer Gedanken.*

*Creativity
is the wealth of
our thoughts.*

DIE SAVOY FÜSSE UND ROLLEN

Je nach Situation und Ambiente werden SAVOY Hotelbetten mit Zylinderfüßen aus massivem Buchenholz oder mit Stabfüßen aus Aluminium ausgestattet. Wählbar sind aber auch arretierbare Teppichrollen. Vielleicht entscheiden Sie sich aber auch für eine elegante Sockelleiste. Der Raum unter dem Bett ist dann vor Staub und Schmutz geschützt. Und immer sind die Füße oder die Sockelleiste zurückversetzt – sicherer Freiraum für die Zehen Ihrer Gäste. Wieder ein Detail von SCHRAMM.

According to situation and surroundings SAVOY hotel beds are equipped with cylindrical solid beech wood feet or with aluminium rod feet. Lockable carpet castors are also available. However, you may also prefer an elegant baseboard protecting the floor beneath the bed from dust and dirt. The feet or the baseboard will always be reversed from the edge – safe clearance for your guests' toes. Another detail by SCHRAMM.



SAVOY FEET AND CASTORS



ZF10

Zylinderfuß, massives Buchenholz
natur, lackiert
Höhe 10 cm
cylindrical foot, solid beech wood
natural varnished
height 10 cm



ZF10

Zylinderfuß, massives Buchenholz
schwarz gebeizt und lackiert
Höhe 10 cm
cylindrical foot, solid beech wood
black stained and varnished
height 10 cm



MS10

Stabfuß
Aluminium in polierte Ausführung
Höhe 10 cm
rod foot, aluminium with polished finish
height 10 cm



TB10

Teppichrolle
schwarz, arretierbar
Höhe 10 cm
carpet castor, black, lockable
height 10 cm



SAVOY *Change-H*





Hôtel de Turrel | F – St.-Remy-de-Provence







DIE
SAVOY
POLSTER
BETT
GRÖSSEN

UPHOLSTERED BED DIMENSIONS

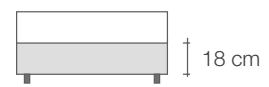
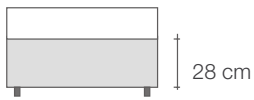
SAVOY 28

SAVOY 21

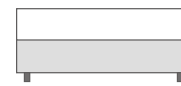
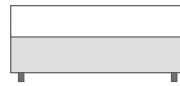
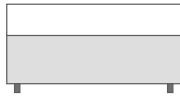
SAVOY LIGHT

Breite / Width

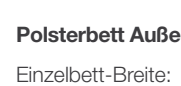
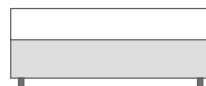
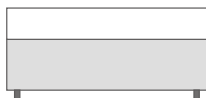
90 cm



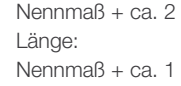
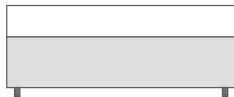
100 cm



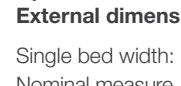
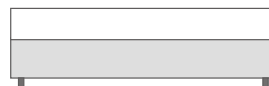
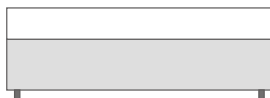
120 cm



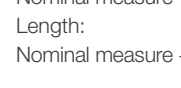
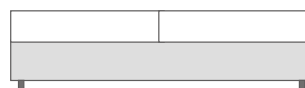
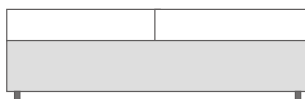
140 cm



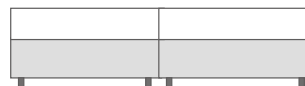
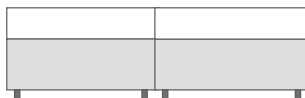
160 cm



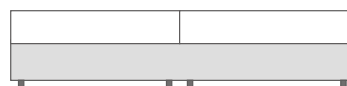
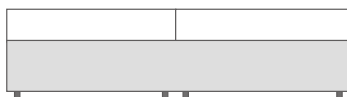
180 cm *



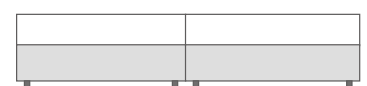
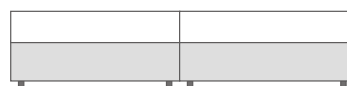
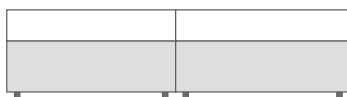
180 cm (2x 90)
teilbar / dividable



200 cm *



200 cm (2x 90)
teilbar / dividable



Länge / Length

200 / 210 / 220 cm
(SAVOY LIGHT nur /
only 200 / 210 cm)



Polsterbett Außenmaße

Einzelbett-Breite:
Nennmaß + ca. 1 cm
Doppelbett-Breite:
Nennmaß + ca. 2 cm
Länge:
Nennmaß + ca. 1 cm

**Upholstered bed –
External dimensions**

Single bed width:
Nominal measure + app. 1 cm
Double bed width:
Nominal measure + app. 2 cm
Length:
Nominal measure + app. 1 cm

* Nur in Verbindung mit
abnehmablem Bezug
oder Husse

Only in combination with
removable cover or valance



SAVOY

A photograph of a hotel room bedside table. On the table, there is a white cup of coffee on a saucer, a newspaper, and a stack of magazines. The background features a tufted headboard with a herringbone pattern and a lamp with a purple shade.

*Gast zu sein,
wo erholsamer Schlaf
eine Selbstverständlichkeit ist.
To be guest where restful sleep
is a matter of course.*

SAVOY
DAS
INTEGRIERTE
SCHLAF
SYSTEM





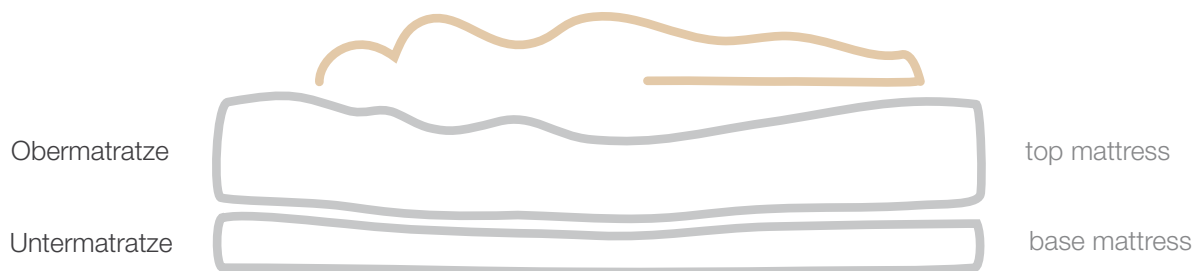
Mit dem Zwei-Matratzen-System aus der Betten-Manufaktur SCHRAMM entscheiden Sie sich für ein Schlafsystem mit einer perfekt aufeinander abgestimmter Kombination aus flexibler Obermatratze und stabiler Untermatratze.

Dies bewirkt über Nacht die totale Entspannung und Erneuerung von Körper, Geist und Seele. Die punktuell reagierende, auf übliche Maße und Schlafgewohnheiten abgestimmte Obermatratze bettet den Körper in eine ideale anatomische Lage, die stabile Untermatratze federt jede Bewegung sanft und flächig ab und bildet so die stützende Basis für guten Schlaf. Luxus Nacht für Nacht.

By choosing the sleep system by the bed manufactory SCHRAMM you opt for the combination of a resilient top mattress and a stable base mattress which are perfectly tuned to each other, providing for total relaxation and regeneration of body, mind and soul during the night.

The independently responding top mattress adjusts to the usual dimensions and sleeping habits, thereby bedding the body in an optimal anatomic position; the stable base mattress cushions every movement smoothly and evenly, providing the foundation for sound sleep. Luxury - night after night.

SAVOY THE INTEGRATED SLEEP SYSTEM



Untermatratze

Die auf den Körper abgestimmte, sensibel reagierende Obermatratze braucht, um ihre Wirkung voll zu entfalten, als Basis eine stabile, elastische Unterfederung. Die gefederte SCHRAMM-Untermatratze (Boxspring) nimmt Bewegungsenergien auf ihrer gesamten Fläche auf und federt den Druck gleichmäßig ab. Die SCHRAMM-Untermatratzen gibt es ohne Verstellung oder motorisch verstellbar. Serienmäßig werden 10 Größen angeboten, darüber hinaus Sondergrößen nach Wunsch.

Achtung! Kombinieren Sie eine SCHRAMM-Obermatratze immer mit einer SCHRAMM-Untermatratze. Nur dann sind die Funktionen, das Bettklima und die Langlebigkeit optimal gewährleistet.

Obermatratze

Die Obermatratze passt sich direkt und hautnah an. Entsprechend den unterschiedlichen Gewichtsanteilen der Körperpartien wirkt in der Matratzenlängsachse die differenzierte Federkraft druckausgleichend.

Die Stützkraft jeder SCHRAMM-Matratze kann durch die Wahl unterschiedlicher Federkernrezepturen individuell auf die Gegebenheiten abgestimmt werden.

Die punktuell reagierende Obermatratze bettet den Körper in eine ideale anatomische Lage; die stabile Untermatratze federt jede Bewegung sanft und flächig ab und bildet so die stützende Basis für guten Schlaf.

Base mattress

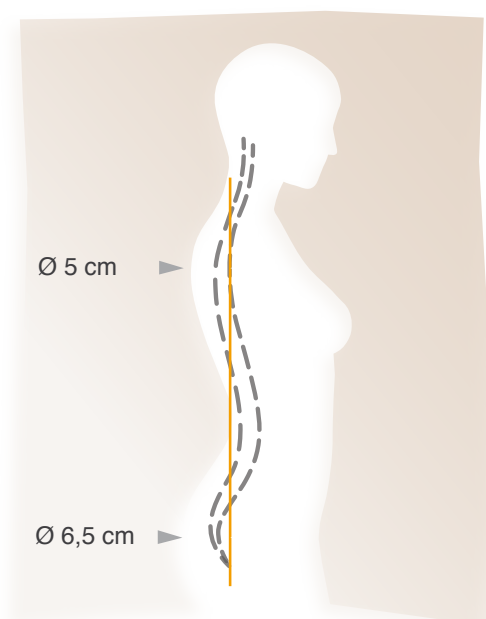
Even if the fine-tuned top mattress reacts sensitively to the body contours, it requires, however, a stable and elastic base mattress to unfold its full effectiveness. The spring-mounted base mattress by SCHRAMM (boxspring) absorbs kinetic energy across its entire surface and cushions the pressure evenly. The base mattresses by SCHRAMM are available without adjustment or with motor-driven adjustment. 10 different standard sizes are offered but also special sizes may be ordered on demand.

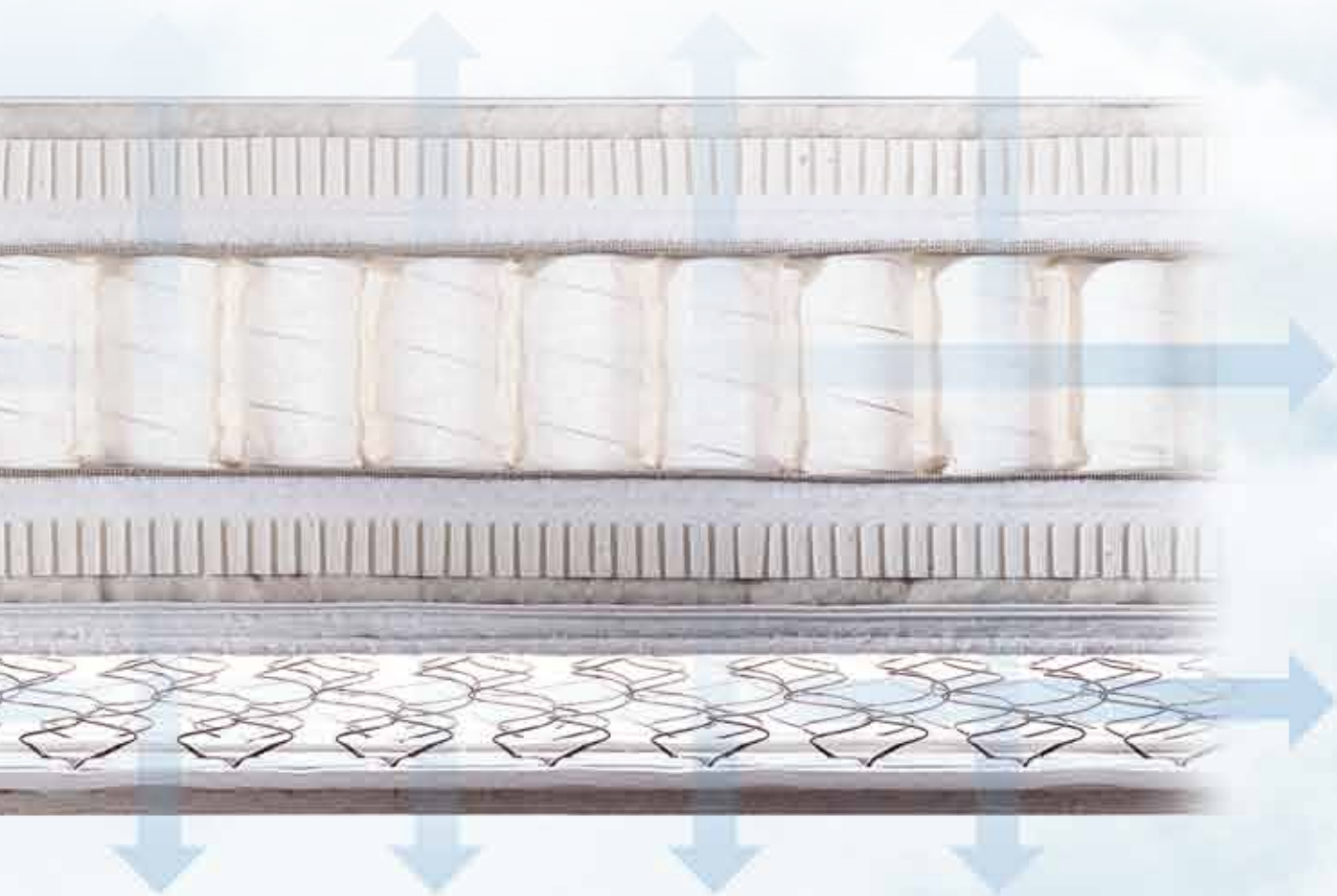
NOTE: Always combine SCHRAMM top mattresses with SCHRAMM base mattresses. Only then the optimal effectiveness and the bed climate can be guaranteed.

Top mattress

The top mattress adjusts directly and very closely to the body. Corresponding to the different weight proportions of a body the differentiated spring tensions along the longitudinal axis have a pressure compensating effect. The supporting force of each SCHRAMM mattress is individually fine-tuned to the weight and anatomy of each sleeper. This makes each mattress a perfect customization.

The independently responding top mattress corresponds to your individual dimensions and sleeping habits, thereby bedding the body in an optimal anatomic position; the stable base mattress cushions every movement smoothly and evenly, providing the foundation for sound sleep.





Did you know that a sleeping person loses an average of half a litre moisture every night?

A bit of that is absorbed by sleepwear and bedding – but the far more important role played during the removal of moisture is the aeration and ventilation of the mattress. One glance at the inside of the dual mattress system shows how schramm solves that problem, thanks to the highest level of competence and craftsmanship: to create an optimal sleep environment, the padding materials are connected to each other via an elaborate tacking system, and not – as is customary – glued airtight to each other. The air can circulate freely through both mattresses in all directions – moisture is immediately released and evaporates. Because a good night's sleep requires air – and passionate attention to detail.

The horizontal and vertical air exchange offers optimal sleep comfort. In SCHRAMM's dual mattress system, the interplay of the fully breathable padding materials – of the air cushion of the box spring and the mattress – along with body movements during sleep has the effect of creating a self-reinflating air cushion. Air can circulate continuously in all directions, thereby removing moisture.

BESTES BETT KLIMA

Wussten Sie, dass der schlafende Mensch durchschnittlich einen halben Liter Feuchtigkeit pro Nacht verliert?

Ein wenig davon absorbieren Nacht- und Bettwäsche – die weitaus wichtigere Rolle beim Feuchtigkeitstransport spielt aber die Be- und Entlüftung der Matratze. Ein Blick ins Innere des Zwei-Matratzen-Systems zeigt, wie SCHRAMM das Problem dank höchster handwerklicher Kompetenz löst. Um das beste Bettklima zu schaffen, werden die Polstermaterialien durch eine aufwändige Heftung miteinander verbunden, und nicht – wie üblich – nahezu luftdicht verklebt. Die Luft kann durch beide Matratzen (Ober- und Untermatratze) hindurch frei in alle Richtungen zirkulieren – Feuchtigkeit wird sofort abtransportiert, löst sich sozusagen in Luft auf. Denn guter Schlaf braucht Luft – und die leidenschaftliche Liebe zum Detail.

Horizontaler und vertikaler Luftaustausch ermöglichen bestmögliches Bettklima. Das Zusammenspiel der atmungsaktiven Polstermaterialien, der Luftraum der Untermatratze und die Bewegungen des Schläfers wirken zusammen wie ein Blasebalg. Die Luft kann permanent in alle Richtungen zirkulieren und Feuchtigkeit abtransportieren. Ein starkes Argument für das SCHRAMM Zwei-Matratzen-System.

BEST BED CLIMATE

SAVOY UNTER GESTELL

Das integrierte SCHRAMM Schlafsystem, nicht verstellbar oder motorisch verstellbar.

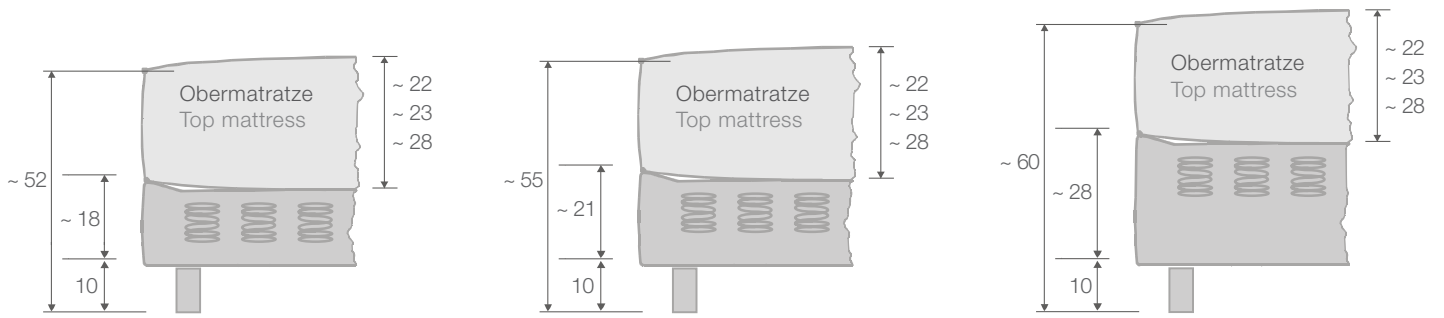
Die SAVOY Hotelbett Kollektion, das sind Polsterbetten mit integrierter Untermatratze. Ohne Verstellbarkeit oder auf Wunsch auch mit einer zweifach motorisch verstellbaren SCHRAMM-Untermatratze ausgestattet.

The integrated sleep system by SCHRAMM. Without or with motorized adjustability.

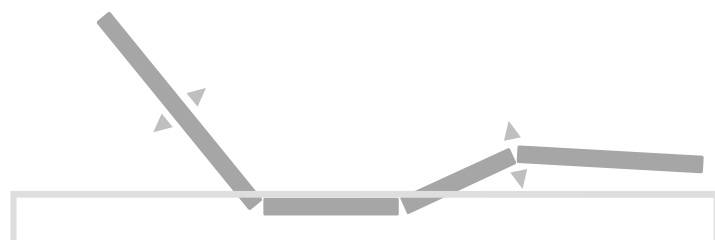
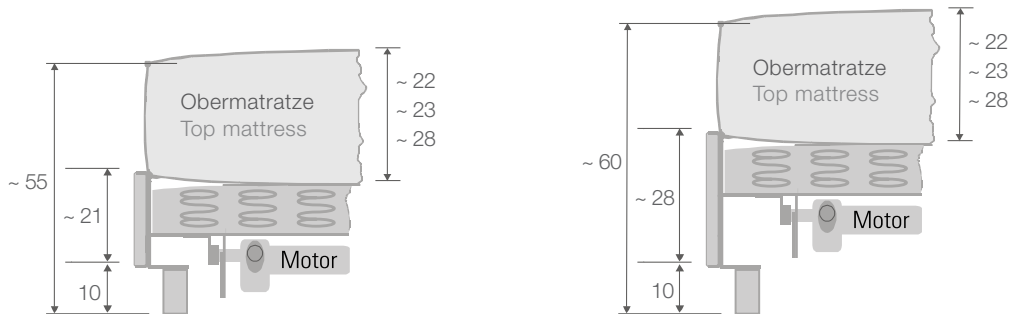
Upholstered bed with integrated adjustable base mattress. Apart from the non-adjustable base mattress SAVOY may also be equipped with a twofold motor-driven SCHRAMM base mattress.



SAVOY BASE FRAMES



Integrierte Untermatratze ohne Verstellung.
Upholstered bed with integrated base mattress, non-adjustable.



Vierteilige Untermatratze mit 2 Niedervolt-Motoren
Fourfold structured base mattress with 2 low-voltage motors.

Alle Maße in cm.
All dimensions in cm.

SAVOY UNTER MATRATZEN

Zum Einlegen in vorhandene Betten. Nicht verstellbar oder motorisch verstellbar.

Auch wenn bereits Bettgestelle in Ihrer Zimmerausstattung vorhanden sind, brauchen Sie nicht auf den Komfort des SCHRAMM-Zwei-Matratzen-Systems zu verzichten. Die SCHRAMM Untermatratzen können in vorhandene Bettgestelle einfach eingelegt werden. Zusammen mit einer SAVOY-Obermatratze genießt Ihr Gast den herausragenden SCHRAMM-Schlafkomfort und Sie als Hotelier haben zufriedene Gäste – die beste Empfehlung für ein gastliches Haus.

SAVOY base mattresses for insertion into existing beds. Non-adjustable or with a double motor-driven adjustment.

Even if there are already bed frames in your guest rooms you do not have to do without the comfort of the SCHRAMM dual mattress system. The base mattress may simply be inserted into existing bed frames. In combination with the SAVOY top mattresses your guest will enjoy the excellent SCHRAMM sleep comfort while you have the pleasure to host pleased guests – the best recommendation for a hospitable house.

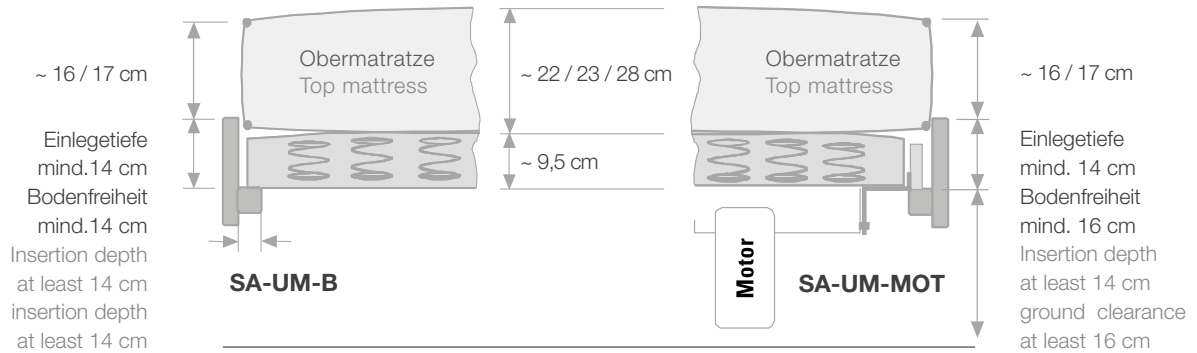
SAVOY BASE MATTRESSES



SA-UM-B



SA-UM-MOT



Fertigmaß: SA-UM-B
Breite = Nennmaß minus ca. 2 cm
Länge = Nennmaß minus ca. 4 cm
Seitenhöhe = ca. 8,5 cm
Gesamthöhe = ca. 9,5 cm

Final measurement: SA-UM-B
Width = Nominal size minus app. 2 cm
Length = Nominal size minus app. 4 cm
Height of side = app. 8,5 cm
Total height = app. 9,5 cm

Fertigmaß: SA-UM-MOT
Breite = Nennmaß minus ca. 1 cm
Länge = Nennmaß minus ca. 3 cm
Seitenhöhe = ca. 8,5 cm
Gesamthöhe = ca. 9,5 cm

Final measurement: SA-UM-MOT
Width = Nominal size minus app. 1 cm
Length = Nominal size minus app. 3 cm
Height of side = app. 8,5 cm
Total height = app. 9,5 cm

*Ankommen
und träumen,
in einer Atmosphäre
der Stille und
Gastfreundschaft.*

*Arrive
and dream,
in an atmosphere
of silence and
hospitality.*













Hôtel de Turrel | F – St.-Remy-de-Provence



Einblicke
Ausblicke – *Insights*
Views – *Wohlfühl-Oasen*
wellness oases
im Dienst.
in service
des Gastes.
of the guest.





*Rückzugsorte
Retreats
sind die Quellen
are the sources
der Kreativität.
of creativity.*



SAVOY WELTWEIT EINZIG ARTIG

In den SCHRAMM-Hotel-Taschenfederkernmatratzen PALAIS und PALAIS-S, werden ausschliesslich nach dem Winden ofenthermisch vergütete und dauerelastische Federn eingesetzt, resistent gegen Ermüdung und Überbelastung – weltweit einzigartig. Ein Taschenfederkern aus ofenthermisch vergüteten Federn hat eine deutlich stärkere Rückstellkraft, er hat ein **Erinnerungsvermögen** und unterliegt keinem Verschleiss.

Dagegen wird bei einem Schlafsystem mit unvergüteten Federn selbst mit einem riesigen Aufgebot an Polstermaterialien bereits nach wenigen Jahren die Schlafqualität spürbar abnehmen. Je nach Gewicht, Gewichtsverteilung und Gewohnheit des Schlafenden wirken bei SCHRAMM innerhalb einer Matratze Federn unterschiedlicher Kraft.

Weil jede einzelne Sechsgang-Zylinderfeder **von Hand** in eine eigene Nesseltasche eingenäht wird, kann sie unabhängig reagieren und sich exakt den Konturen und Bewegungen des Körpers anpassen. Das ist Individualismus pur für höchste Schlafkultur.

Selbstverständlich sind auch die Endlos-Federreihen der SCHRAMM-Untermatratzen ofenthermisch vergütet.



SAVOY WORLDWIDE UNIQUE

UNSER TASCHENFEDERSTRANG,
AUCH “HERZMUSKEL”
DER MATRATZE GENANNT.
OUR STRING OF SPRINGS
ALSO CALLED “MYOCARDIAL”
OF THE MATTRESS.



*Aus Resilient
ofenvergütetem Stahl springiness arises
erwächst biegsame from thermal furnace-
Sprungkraft tempered steel.*



Only springs which have experienced the treatment of a thermal furnace-tempering after winding are used for the SCHRAMM hotel pocket spring mattresses PALAIS and PALAIS-S. They are resistant to fatigue and oversteering – worldwide unique. A pocket spring core composed of thermal furnace-tempered springs has a considerably stronger reset force, thus **representing a memory**, and is not subject to wear.

Contrary to this, the sleep quality offered by a sleep system composed of untempered springs will definitely decrease even if a tremendous amount of padding materials is used. Depending on individual weight, weight distribution and sleeping habits, springs of varying strength are active inside a SCHRAMM mattress.

And because each individual 6-coil spring is **hand-sewn** into its own pocket, it can respond almost independently from the adjacent springs, closely molding itself to the contours of the body and conform to body movements. This is pure individualism for highest sleep culture.

Of course, the endless spring rows of the SCHRAMM base mattresses have undergone a thermal furnace tempering, too.

SAVOY MIT SCHULTER AUFNAHME

PATENTIERT SEIT 1990



Sind Sie ein Seitenschläfer?

Suchen Sie manchmal stundenlang nach einer bequemen Position?

Zeigen Sie dem nächtlichen Hin- und Herwälzen die kalte Schulter! Denn mit dem patentierten System der Schulteraufnahme entspannt sich Ihre Lage total. Die Federkraft im Schulterbereich ist verantwortlich für eine gelöste Schlafhaltung in der Seitenlage. Die Schulter muss einsinken können, ohne zu 'versinken', also kommen in diesem Bereich reduzierte Federkräfte und die bewusst eingesetzte Elastizität des Matratzenbezugs zur Wirkung, die trotzdem sanft stützen. Eine zusätzliche Verfeinerung: auf alle Nähte in Längsrichtung, besonders auch im Schulterbereich, wurde verzichtet, um den reinen Genuss noch zu steigern.

Are you a side sleeper?

Do you sometimes have to try for hours to find a comfortable resting position?

Brush off the nightly tossing and turning! The patented shoulder cavity system will completely relieve your situation. The spring tension in the shoulder area determines a relaxed sleeping position while resting on the side. The shoulder must be allowed to sink in without „drowning“, therefore this area requires reduced spring tensions and the deliberately selected resilience of the ticking while providing gentle support at the same time. Please note an additional refinement: there are no longitudinal stitchings, especially in the shoulder area, in order not to jeopardize pure indulgence.

SAVOY SHOULDER CAVITY
PATENTED SINCE 1990



SAVOY OBER MATRATZEN

Die handgefertigten Hotel-Taschenfederkernmatratzen PALAIS und PALAIS-S mit thermisch vergüteten Federn und anspruchsvollem Polsteraufbau sind handwerklich geheftet und nicht verklebt. Mit einem Drellbezug in reiner Viskose sind sie in bis zu 3 Federkraftausführungen erhältlich.

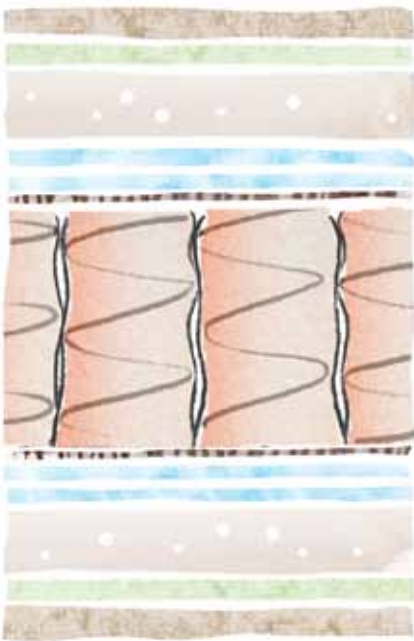
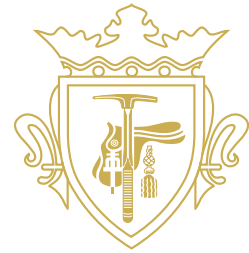
The handmade hotel pocket spring mattresses PALAIS and PALAIS-S feature thermally tempered springs as well as an elaborate upholstery structure and are manually stitched instead of being glued to each other. They are available with a ticking of pure viscose and in up to three different spring tension formulas.



SAVOY TOP MATTRESSES

CHAMBRE
SUITE
CHALET
PALAIS
PALAIS-S

DIE 2 PREMIUM-HOTEL MANUFAKTUR- MATRATZEN



PALAIS

Nach dem Winden ofenvergütete Federn, einzeln eingenäht in Taschen aus Baumwolle.

Thermally treated coiled springs, sewn individually into cheesecloth cotton pockets



PALAIS-S

PALAIS-S ist mit der patentierten Schulteraufnahme ausgestattet für einen besonders entspannten Schlaf.

PALAIS-S is equipped with the patented shoulder cavity for a particularly relaxed sleep.

	PALAIS	PALAIS-S
Hauptpolster	Qualitäts-Kaltschaum	Qualitäts-Kaltschaum
Federung	Manufaktur-Taschenfederkern	Manufaktur-Taschenfederkern
Thermische Vergütung	ofenthermisch vergütet	ofenthermisch vergütet
Schulteraufnahme	–	ja
Höhe Seitenboden / Gesamthöhe	17 / 23 cm	17 / 23 cm
Federkraft-Ausführungen	Rezeptur 2 ~ 55 kg - 70 kg Rezeptur 3 ~ 65 kg - 90 kg Rezeptur 4 ~ 80 kg - 130 kg	Rezeptur 2 ~ 55 kg - 70 kg Rezeptur 3 ~ 65 kg - 90 kg Rezeptur 4 ~ 80 kg - 130 kg
Handwerkliche Abheftung	Blindheftung	Blindheftung

Die handwerkliche Abheftung fixiert die natürlich verarbeiteten Polstermaterialien ohne Verklebung und gewährleistet somit Formstabilität und eine hervorragende Atmungsaktivität.

The 2 premium hotel manufactory mattresses

	PALAIS	PALAIS-S
upholstery	quality cold foam	quality cold foam
spring suspension	handmade multizone pocket spring	handmade multizone pocket spring
tempering	thermal furnace	thermal furnace
shoulder cavity	–	yes
hight of side / total height	17 / 23 cm	17 / 23 cm
available spring tensions	model 2 ~ 55 kg - 70 kg model 3 ~ 65 kg - 90 kg model 4 ~ 80 kg - 130 kg	model 2 ~ 55 kg - 70 kg model 3 ~ 65 kg - 90 kg model 4 ~ 80 kg - 130 kg
handcrafted tacking	blind-tacking	blind-tacking

Handcrafted tacking keeps the natural manufactured upholstery materials together without gluing. To keep the mattress in form and to ensure outstanding air circulation.



Baumwolle
doppellagig
Two-ply cotton



Weißer Schaf-
schurwolle
Pure new white
sheep's wool



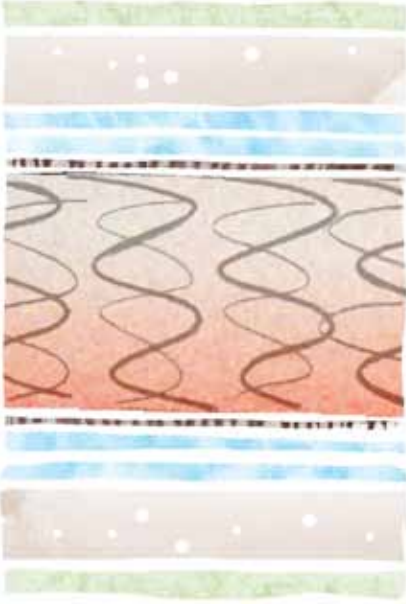
Daunenweiche Micro-
Klima-Hohlfaser
Downy micro
climate hollow fibres



Kaltschaum
Cold foam

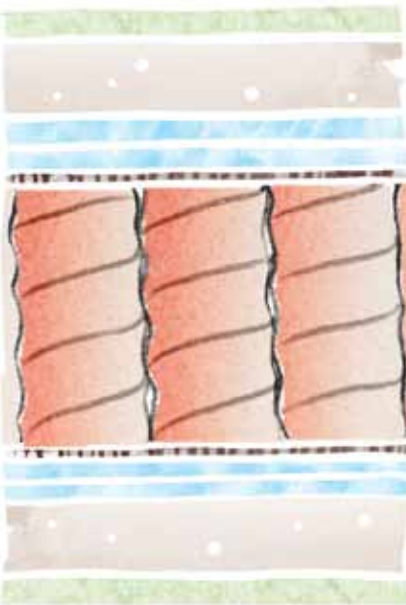


Leinwandabdeckung
Canvas cover



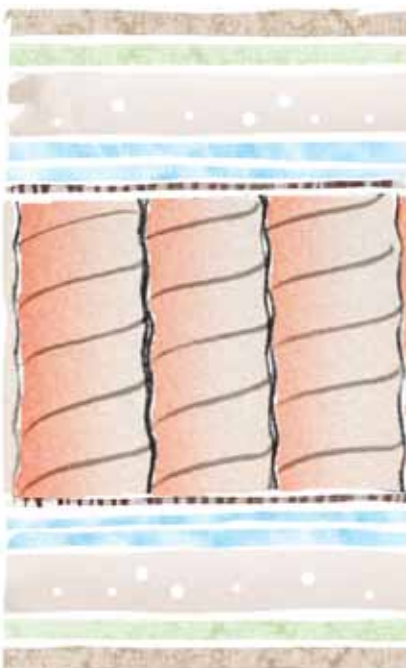
CHAMBRE

Multispring-Federkern, elektrisch vergütet.
Electrically tempered multi-springs.



SUITE

Nach dem Winden elektrisch vergütete Federn, einzeln
eingenäht in Taschen.
Coiled and electrically tempered springs, sewn indivi-
dually into pockets.



CHALET

Nach dem Winden elektrisch vergütete Federn, einzeln
eingenäht in Taschen.
Coiled and electrically tempered springs, sewn indivi-
dually into pockets.

DIE 3 HOTEL MANUFAKTUR- MATRATZEN



	CHAMBRE	SUITE	CHALET
Hauptpolster	Qualitäts-Kaltschaum	Qualitäts-Kaltschaum	Qualitäts-Kaltschaum
Federung	Multispring Federkern	Mehrzonen Taschenfederkern	Mehrzonen Taschenfederkern
Thermische Vergütung	elektrisch	elektrisch	elektrisch
Schulteraufnahme	–	–	–
Höhe Seitenboden / Gesamthöhe	16 / 22 cm	17 / 23 cm	23 / 28 cm
Federkraftausführungen Circa-Werte	eine Ausführung	A 1: bis 70 kg A 2: 60 kg bis 90 kg A 3: ab 85 kg	A 1: bis 70 kg A 2: 60 kg bis 90 kg A 3: ab 85 kg
Handwerkliche Abheftung	Filzrosettenheftung	Filzrosettenheftung	Blindheftung

Die handwerkliche Abheftung fixiert die natürlich verarbeiteten Polstermaterialien ohne Verklebung und gewährleistet somit Formstabilität und eine hervorragende Atmungsaktivität.

The 3 hotel manufaktur mattresses

	CHAMBRE	SUITE	CHALET
upholstery	quality cold foam	quality cold foam	quality cold foam
spring suspension	multispring	multizone pocket springs	multizone pocket springs
tempering	electrically	electrically	electrically
shoulder cavity	–	–	–
hight of side / total height	16 / 22 cm	17 / 23 cm	23 / 28 cm
available spring tensions approximate values	one tension	A 1: up to 70 kg A 2: 60 kg up to 90 kg A 3: from 85 kg	A 1: up to 70 kg A 2: 60 kg up to 90 kg A 3: from 85 kg
handcrafted tacking	stitch	stitch	blind-tacking

Handcrafted tacking keeps the natural manufactured upholstery materials together without gluing. To keep the mattress in form and to ensure outstanding air circulation.



Baumwolle
doppellagig
Two-ply cotton



Weißer Schaf-
schurwolle
Pure new white
sheep's wool



Daunenweiche Micro-
Klima-Hohlfaser
Downy micro
climate hollow fibres



Kaltschaum
Cold foam



Leinwandabdeckung
Canvas cover



SAVOY *Change-H*







SAVOY *Change-H*

SAVOY MATRATZEN TOPPER



Verwöhnen Sie Ihre Gäste mit Schlafgenuss pur, vollendet abgestimmt auf das SCHRAMM Zwei-Matratzen-System.

Topper und Spannbetttücher aus pflegeleichten Materialien wie Jersey-Piqué oder Baumwolle erhöhen den Komfort, schonen die Matratze und machen den tägliche Zimmerservice einfacher. Perfekter Schlafkomfort, kombiniert mit der hygienischen Funktionalität unserer Profiserie.

Treat your guests to pure sleep indulgence, perfectly attuned to the SCHRAMM dual mattress system.

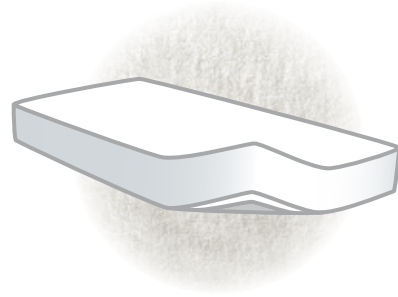
Toppers and fitted sheets made of easy-care materials such as jersey-piqué or cotton enhance the comfort, preserve the mattress and facilitate the daily room care. Perfect sleep comfort combined with the hygienic functionality of our professional range.



TOPPER LOTUS LIGHT

Eine Bettauflage der Extraklasse, extra leicht, beidseitig mit Jersey-Piqué bezogen, mit hochwertiger Polyester-Fillfaser. Angenehm im Sommer wie im Winter. Waschbar bei 30°.

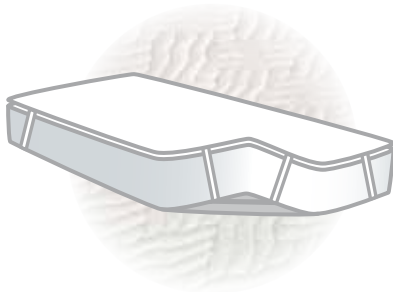
A first class mattress topper, extra light, both sides covered with jersey piqué and filled with a high quality polyester fibre. As comfortable in summer as in winter. Washable at 30°C.



MOLTON-TOPPER SPANNBETTUCH MOLLETON TOPPER FITTED SHEET

Reine Baumwolle 400 g/m². Waschbar bei 60°. Dicke Moltonqualität; trocknerfähig.

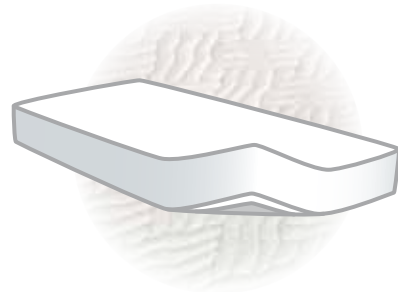
Pure natural cotton 400 g/m². Washable at 60°C. Thick molleton quality, may be tumble-dried.



TOPPER LOTUS PROOF

Bettauflage mit perfektem Schutz im Bereich der Schlafhygiene. Schützt von außen gegen Flüssigkeiten; innen weich und anschmiegsam. Waschbar bei 30°.

Bed sheet with perfect protection as to sleep hygiene. Protects exterior from liquids, interior soft and cuddly. Washable at 30°C.



LOTUS PROOF SPANNBETTUCH LOTUS PROOF FITTED SHEET

Jersey-Piqué, Rückseite beschichtet und somit perfekter Schutz gegen Flüssigkeiten. Kein Rascheffekt durch hochwertige Materialien. Waschbar bei 95°, trocknerfähig.

Jersey-piqué, reverse coated, thereby offering the perfect protection against liquids. No rustling effect due to top quality materials. Washable at 95°C, may be tumble-dried.

SAVOY MATTRESS TOPPERS

SAVOY
DIE
REFERENZEN

SAVOY THE REFERENCES

*Hotels radiate
Hotels radiate
haben eine
a unique type
besondere
of magic
Magie.*

Natürlich schlafen bedeutet Regeneration für Körper, Geist und Seele. Gerade im Hotel gehört das gute Bett zu den elementarsten Wünschen und Bedürfnissen des Gastes.

Dieser Herausforderung schenken engagierte Hoteliers hohe Aufmerksamkeit – mit Betten aus der SAVOY Hotelserie von SCHRAMM. Nirgendwo sonst kann der Mensch besser entspannen und seine Batterien neu aufladen als in einem perfekt konstruierten Bett. Erfahrung, Tradition und natürliche Materialien spielen hier die Hauptrollen. Erleben Sie das einzigartige Schlafklima in einem Bett aus der Manufaktur SCHRAMM. Nichts liegt näher.

Natural sleep equals regeneration for body, mind and soul. Especially in a hotel the good bed counts among a guest's most elementary wishes and needs.

Dedicated hoteliers therefore attach a great deal of attention to this challenge – by selecting beds from the SAVOY hotel range. Nowhere else may the human being relax better and recharge his batteries more conveniently than in a perfectly composed bed. Experience, tradition and natural materials play the leading roles. Experience the unique sleep climate in a bed by the SCHRAMM manufactory. Nothing comes more natural.





*Ein
A home
Zuhause
in the middle
mitten in der
of
Züricher
Zurich
Stadt.*



Marktgasse Hotel Zürich | CH – Zürich





Marktgasse Hotel Zürich | CH – Zürich





The Fontenay | DE – Hamburg



THE FONTENAY

*A tribute
Eine Hommage
to the
an die
Hanseatic city
Hansestadt.*



The Fontenay | DE – Hamburg





The Fontenay | DE – Hamburg







*Luxus-
Luxury and
und Wohlfühloase
wellness oasis at the
im Tagungsresort
conference resort
Öschberghof.
Oeschberghof.*



Öschberghof | DE – Donaueschingen

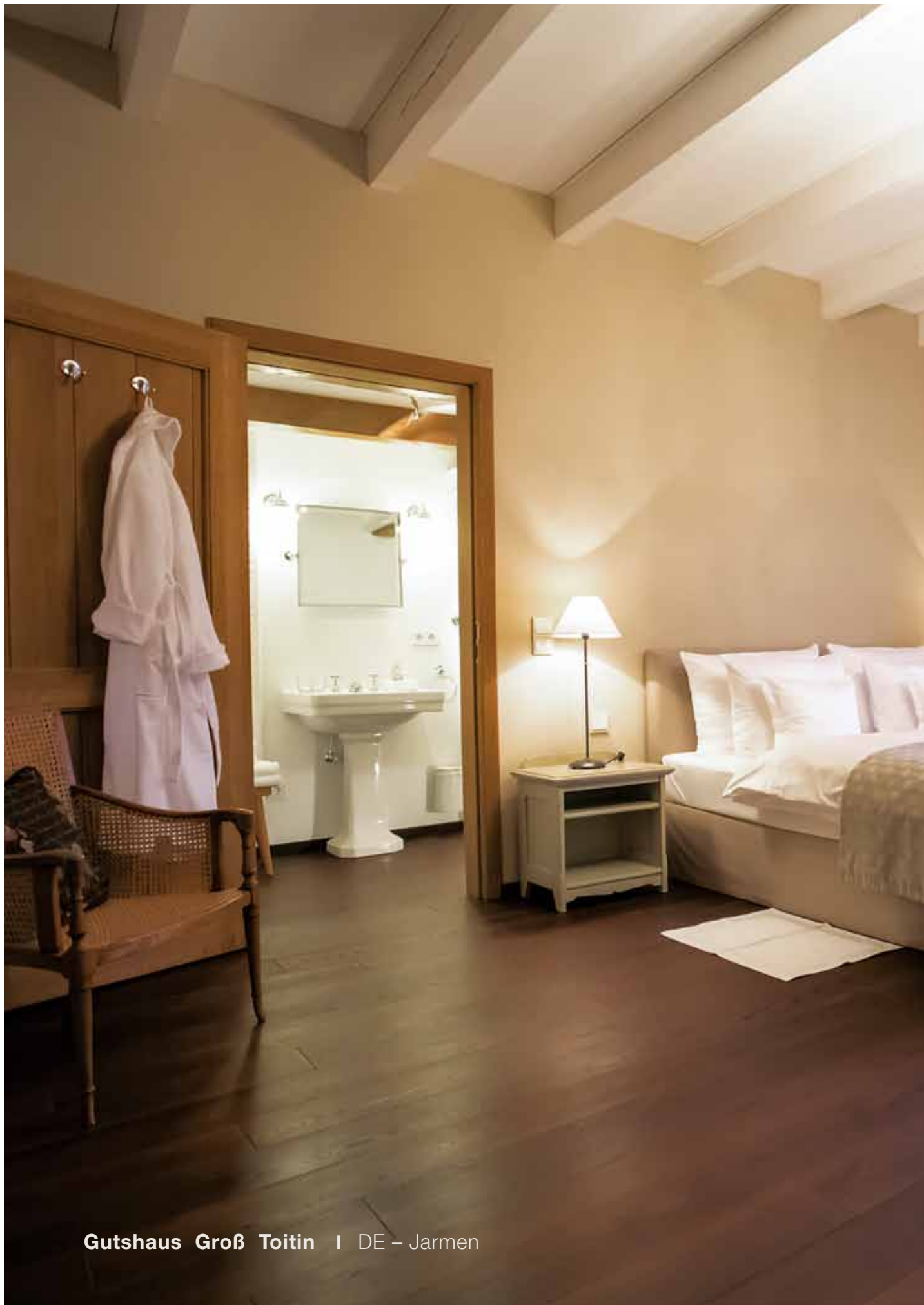




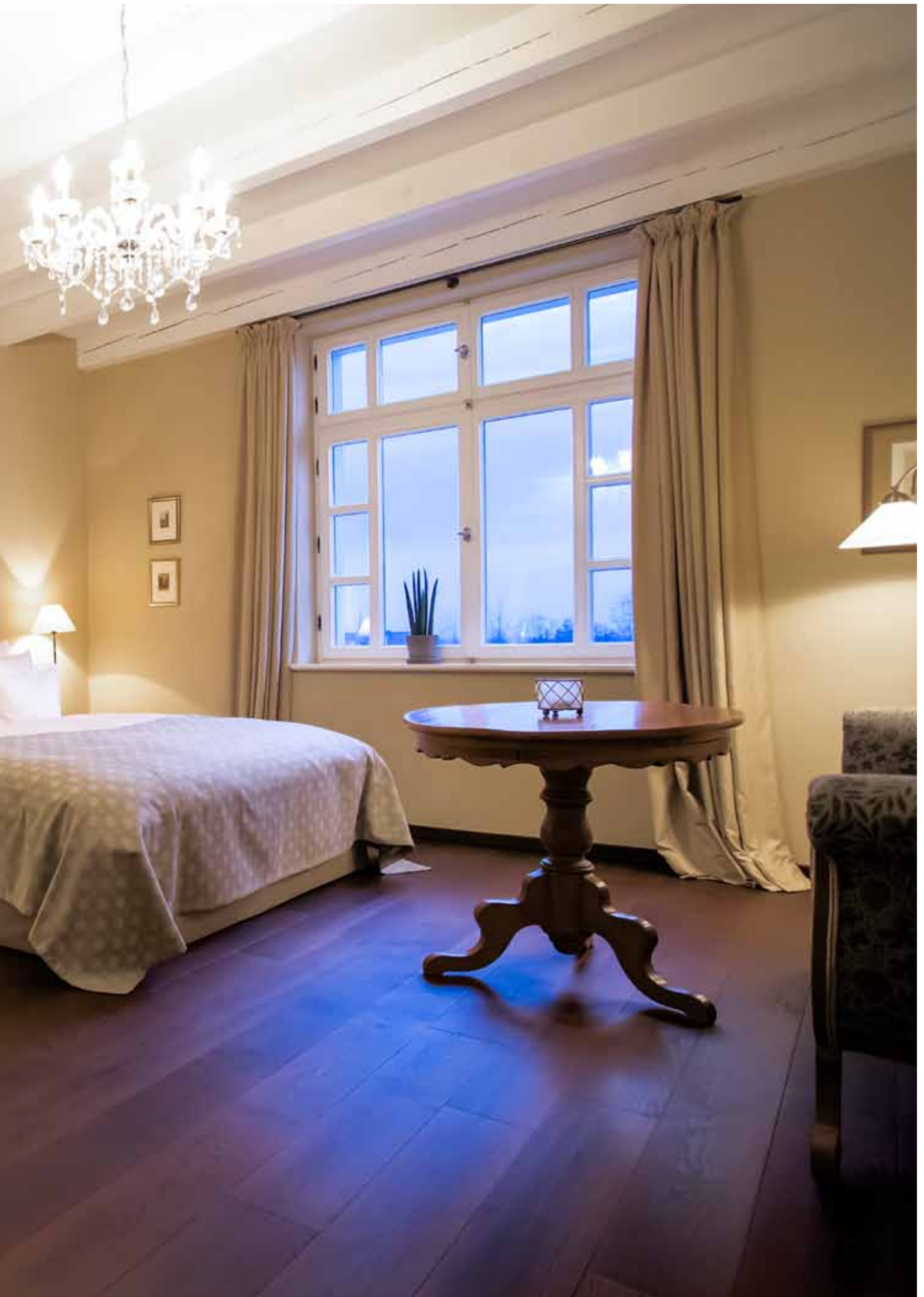
Gutshaus Groß Toitin | DE – Jarmen

*Die Secluded peace,
abgeschiedene Ruhe
the wide landscape of
der weiten Landschaft
Western Pomerania.
Vorpommerns.*





Gutshaus Groß Toitin | DE – Jarmen







Gutshaus Groß Toitin | DE – Jarmen



*Ein kleines
A small
Paradies
paradise
inmitten
in the middle of
der Alpen.
the Alps.*



Haubers Alpenresort | DE – Oberstaufen





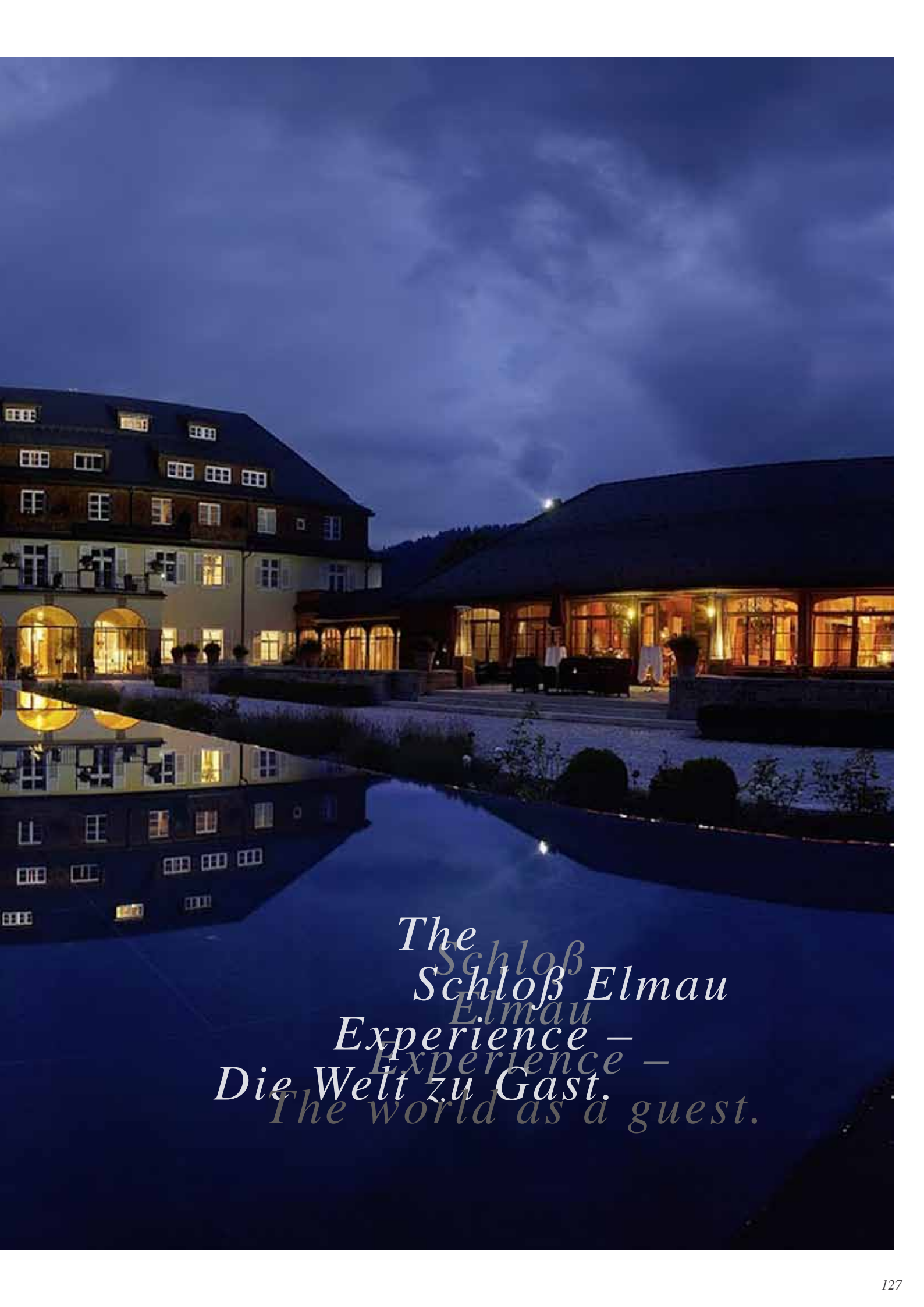
Haubers Alpenresort | DE – Oberstaufen





Haubers Alpenresort | DE – Oberstaufen





*The
Schloß
Schloß Elmau
Elmau
Experience –
Experience –
Die Welt zu Gast.
The world as a guest.*



Schloß Elmau | DE – Elmau





Hotel Hof Grothues-Potthoff | DE – Münster




*Alles Gute
vom Hof
westfälische
Gastlichkeit
und modernster
Komfort.*

*All the best
from a farm
Westfalian
hospitality
and modern
comfort.*





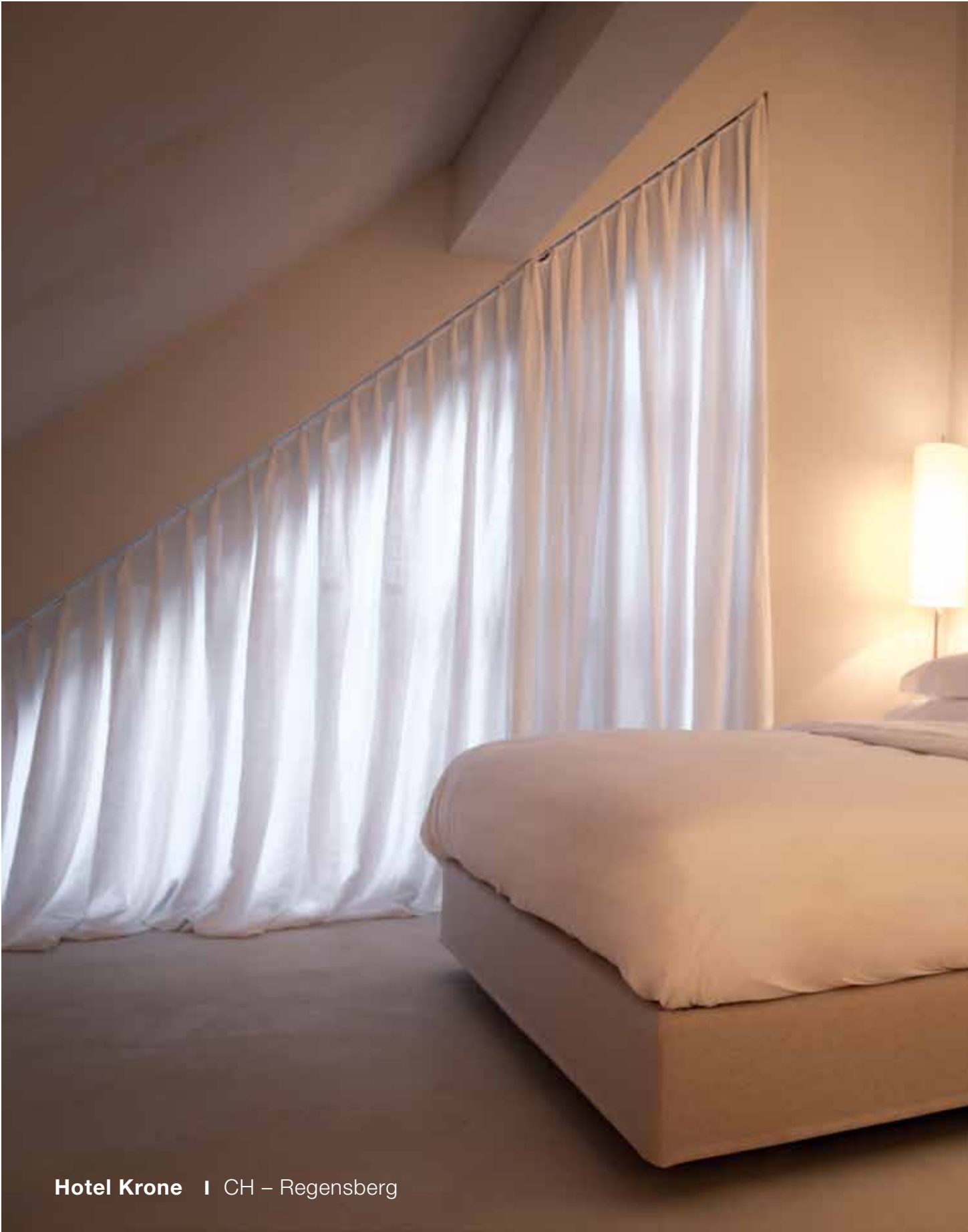
Hotel Hof Grothues-Potthoff | DE – Münster



*Eine Welt,
A world
in der Uhren
in which the clocks tick
anders ticken.
differently.*



Hotel Krone | CH – Regensburg



Hotel Krone | CH – Regensburg



A photograph of a bedroom interior. In the foreground, a bed is covered with a thick, grey, shaggy fur blanket. Behind the blanket, a white pillow and a patterned pillow with geometric designs in brown, black, and white are visible. The headboard is a dark green fabric. To the left, a wooden nightstand holds a small white bowl and a black object. A wooden wall panel is behind the nightstand, featuring a white electrical outlet and a light switch. A hanging lamp with a white, ribbed, spherical shade is suspended from the ceiling. A large window in the background shows a view of a forest with tall, thin trees and green foliage.

*Every room
ein Gedicht.
Jedes Zimmer
a poem.*





*Alpine
Urlaubsträume.
Alpine
holiday dreams.*











Pool-Lounge



Pirnascher Hof DE 1796 Pirna
Luxoise Apartments DE 10245 Berlin
The Mandala Hotel GmbH DE 10785 Berlin •
The Mandala Suites DE 10785 Berlin
Hotel Orania DE 10999 Berlin-Kreuzberg
Gutshaus Groß Toitin DE 17126 Jarmen
Strandhotel Heringsdorf DE 17424 Seebad Heringsdorf
Hotel Atlantic Kempinski Hamburg DE 20099 Hamburg
Vorbach DE 20146 Hamburg
The Fontenay DE 20354 Hamburg
MADISON Hotel GmbH DE 20459 Hamburg •
Lübecker Krönchen DE 23554 Lübeck
Alter Meierhof Vitalhotel DE 24960 Glücksburg
Romantik Hotel Jagdhaus Waldfrieden DE 25485 Bilsen
Landsitzhotel Peterhof DE 25569 Hodorf
Hotel Reichshof DE 26506 Norden
Hotel Seesteg DE 26548 Norderney
Hotel Landhaus Wachtelhof DE 27356 Rotenburg / Wümme
Hotel Cafe Schmucke Witwe DE 29646 Bispingen
Hotel Kokenhof DE 30938 Großburgwedel
Hotel La Strada DE 34121 Kassel
Schloss Landau DE 34454 Bad Arolsen-Landau
Hotel Stadt München DE 40215 Düsseldorf
Marienburg Monheim DE 40789 Monheim am Rhein
Romantik Hotel Hof zur Linde DE 48157 Münster-Handorf
Schloss Wilkinghege DE 48159 Münster
Hof Grothues-Potthoff GmbH & Co KG DE 48308 Senden
Hotel zum Urberg DE 49186 Bad Iburg
Radisson Blu Cologne DE 50679 Köln
Romantik Jugendstilhotel Bellevue DE 56841 Traben-Trarbach
Radisson Blu Hotel DE 60486 Frankfurt am Main •
Hotel Main Chateau DE 63500 Seligenstadt
Dom Hotel Limburg DE 65555 Limburg an der Lahn
Kloster Hornbach DE 66500 Hornbach
Keth Weingut DE 67591 Offstein
Mühle am Schlossberg DE 67681 Wartenberg •
Verwöhnhotel Bastenhaus DE 67814 Dannenfels
Der Europäische Hof Heidelberg DE 69117 Heidelberg
Hotel Royal DE 70178 Stuttgart
Hotel Bareiss DE 72270 Baiersbronn-Mitteltal
Hotel Neues Tor DE 74206 Bad Wimpfen
Hotel Krone Bretten DE 75015 Bretten
Olgabad Rehaklinik DE 75323 Bad Wildbad
Hotel Krone Herxheim DE 76863 Herxheim-Hayna
Schlössl Oberotterbach DE 76889 Oberotterbach
Öschberghof DE 78166 Donaueschingen
Hotel Gasthaus Hirschen DE 78343 Gaienhofen-Horn
RIVA Konstanz DE 78464 Konstanz
Hotel Traube Wurmlingen DE 78573 Wurmlingen
Bayerischer Hof München DE 80333 München
Hachinger Hof DE 82041 Oberhaching
Schloss Elmau GmbH & Co KG DE 82493 Elmau
Seehotel Überfahrt DE 83700 Rottach-Egern
Brauereigasthof Hotel Aying DE 85653 Aying •
Sonnenalp DE 87527 Ofterschwang / Allgäu
Haubers Alpenresort DE 87534 Oberstaufen
Parkhotel Frank DE 87561 Oberstdorf
Hotel Gerbe DE 88048 Friedrichshafen
Recks Hotel Restaurant DE 88682 Salem
Hotel Viktoria DE 90402 Nürnberg
Landhotel Weißes Roß DE 92278 Illschwang
Bischofshof am Dom GmbH DE 93047 Regensburg
Hotel Goliath am Dom GmbH DE 93047 Regensburg
Bayerischer Hof Rimbach DE 93485 Rimbach
Auracher Löchl AT 6330 Kufstein
Alpenresort Schwarz AT 6414 Mieming
Hotel Jungbrunn AT 6675 Tannheim
Best Western Hotel Hoher Freschen AT 6830 Rankweil
Hotel Rikatschwende AT 6850 Dornbirn
Hotel Hochschober AT 9565 Turracher Höhe
Hotel Christiania CH 3920 Zermatt
Parkhotel Beau Site CH 3920 Zermatt
Hotel Kemmeriboden-Bad CH 6197 Schangnau
Hotel Lorze CH 6330 Cham
Hotel Grischa CH 7270 Davos
Marktgasse Hotel Zürich CH 8001 Zürich
Hotel Krone Regensburg CH 8185 Regensburg
Hotel De Turrel FR 13210 Saint-Rémy-de-Provence
Quellenhof IT 39010 St. Martin
Hotel Spanglwirt IT 39032 Sand in Taufers
Ciasa De Munt IT 39033 Corvara (BZ)
Hotel Carmen IT 39047 St. Christina (BZ)
Hotel Pfösl IT 39050 Bozen
Schloss Korb IT 39057 Missiano

- Haus mit Möglichkeit zum Test der Matratzen aus dem Wohnprogramm



AMSTERDAM
ATHEN
BERLIN
BRATISLAVA
BRÜSSEL
HONGKONG
ISTANBUL
KIEW
KOPENHAGEN
LISSABON
LUXEMBURG
MADRID
MONACO
MOSKAU
PARIS
PEKING
PRAG
PRETORIA
ROM
SOFIA
TAIPEH
TOKIO
VADUZ
VILNIUS
WIEN
ZÜRICH

SCHRAMM WERKSTÄTTEN GMBH

Am Stundenstein 1, 67722 Winnweiler
Fon: +49 (0)6302-92 360, Fax: +49 (0)6302-92 36 999
E-Mail: info@schramm-werkstaetten.de
www.schramm-werkstaetten.com
VF. 18608 / 18 - German / English Edition

Graphic arts: GRIMM & LANG
Photography: Dr. Rolf Freier, Felix Krumbholz, Lisa Merk & Mark von Wardenburg,
Benjamin A. Monn, Bruno Suet
Hotelbilder mit freundlicher Genehmigung der jeweiligen Häuser
Coordination: Angela Schramm